



37

10

P O R
P R O S P E R O
V S O D E M A R, V E-
zino y Regidor de la ciudad
de Murcia.



En el pleyto



C O N E L C A P I T A N
G e r o n i m o d e T o r r e s A y l l o n,
vezino de Granada.

*En Granada, en casa de Francisco Heylan,
Impressor de la Real Chancilleria. Año
de 1631.*



LABOGADO contrario siendo como estan docto y tan modesto, ha incurrido en menos ajustamiento de lo que cōuenia cerca de la persona, virtud, calidad y verdad de vn cauallero tã conocido

como Prospero Vso de Mar, y ha incurrido asimismo en la censura del cap. 2. lib. 2. Machabeorum, in fin. dicens: *Stultum est ante historiam effluere, & stultum est in ipsa historia subcingi*; sic aduertit Dom. Alphonfus Perez de Lara meus pater, in compendio vitæ hominis, cap. 1. num. 1. & 2.

Haze pues larga proposicion del hecho, y quãdo llega a la demanda sobre que es el pleyto, pretendiendo el Capitan Ayllon que ha sido engañado en el otorgamiento de la escritura de transacion, lo passa tan sucintamente, que sin mencionar esta demanda haze la division de los articulos; y en la quinta evidencia arguye de conuencimiento de mendacio a esta parte, y sus testigos, sin causa, mas que dezirlo. Y en el fol. 8. en el principio, toca en vn pleyto en que esta parte está absuelto, y sin ser del que se litiga haze distincion de si la absolucion fue libre, o de la instancia; y en la misma oja increpa los embustes de su parte, y que estan articulados y prouados, llamandolos nuestros, pudiendo aduertir, que *non est aduocatorum proponere iniurias, sed defendere causas, aliàs; aduocatus tenetur: actio- ne iniuriarum* Farinacius, quest. 105. num. 233. Barbosa, in remissionibus Doctorum, lib. 3. tit. 21. §. 4. num. 6. fol. 274.

El Consulto en la l. si ex plagijs, §. in cliuo capitolino, ff. ad leg. Achil. dice, que el derecho nace del hecho, ajustarle a su modo el Abogado contrario siendo comun a los litigantes, es cosa que si a mi se me permitiera no perdiera ningun pleyto. Y en el folio quarto se vale de dos cosas que no ay en el pleyto. La vna es dezir, que el
escriua

22. 1.

escriuano ante quien se otorgò el censo de los dos mil ducados, y Gil de Vallejo su escriuiente, Salvador Gutierrez, y Pedro Fernandez, declararò auerse hallado presentes a la escritura, y visto contar el dinero en plata doble, que aun no lo dize la escritura, sino en plata, escudos y doblones de oro, y no dize la escritura, ni ay fee de que se còtasse el dinero. Y la otra es valerse de lo que dize se contenia en el memorial de los Relatores Salgado y Ortega; sin aver tal memorial en el pleyto, ni quando la huiera ser de sustancia.

Con lo qual por mas que se procure diuertir la inteligencia del hecho, aunque no houiera el sagrado de la gran vigilancia de V.m. y estos señores, ni el cuydado que professamos poner en ajustarle, y a el la aplicaciò del derecho, el mismo pleyto està descubriendo la verdad de Prospero Vso de Mar, y su clara justicia: porque si verdaderamente se constituia el censo de los dos mil ducados, y esto procedia de dinero de contado, y este dinero lo tenia Geronimo de Torres Aylton, y era suyo, y de uido por cosas licitas, y le queria dar censo, sin q̄ huieran precedido los tratos de solicitud; las promesas injustas, si no por la misma solicitud, por la demasiada rassa, para que tanta multiplicidad de escrituras, porque no examinaua quien daua vn censo tan grande, y en tan bello dinero; la seguridad de las hipotecas, y las cargas que estas auiesesen si este dinero era heredado, q̄ es dudoso; pues ay testigo en el pleyto que deponc de la confiscacion de todos los bienes de su padre de los actores, poco auia que venir a solicitar a Granada, ni dexar la patria amable, y otras comodidades.

Si esto era solicitud y licita, y no pacto reprobado, o por cotualitis, o por interes excessiuo, ad distinctionem Cornei in l. si quis aduocatorum, nu. 2. C. de posthulando, & l. 14. tit. 6. part. 3. & que tradit Azeued. l. 7. tit. 16. lib. 2. recopilation. num. 5. & l. 8.

548
& l. 8. eodem titu. & lib. num. i. & 2. cum seqq. Pe-
regri. de iure fisci, tit. 7. num. 16. lib. 4. Menoch.
calu 522. Gratianus, decisi. 218. vbi additio.

Para que era menester primera escritura de dos
de Abril de 1591. de recibir Ayllon por venir a
Granada a los pleytos de Prospero Vfo de Mar mil
y quinientos ducados por dos años, ochocientos
reales para mudar la casa, y vn ducado cada dia de
los que solicitasse los pleytos: y si esto era justo y
deuido, y no le escarudara a Ayllon la conciencia
en promesa tan excelsina, y hecha por Prospero
por redimir su bexacion, que nuevas sedas tenia
Ayllon, o que testigos las vieron, y que empleos
de azucar queria hazer para desde dos de Abril del
año de 1591. hasta veynte y quatro de Julio del mis-
mo año, que no son quatro meses, tener mil y sey-
cientos y cinquenta ducados que prestar a Pros-
pero.

n. 2.
Y como siendo lo verosimil lo q̄ mas mueue en
los actos humanos, ex cap. quia verosimile, de præ-
sumptionibus, & ex his quæ tradit Oldraldus, conf.
13. Baldus, conf. 180. lib. 3. Zeuallos, tom. 5. queft.
12. a num. 19. y por el contrario lo no verosimil, *ba-
bet imaginem falsitatis*, l. Mebius, de legat. 2. Baldus,
l. 1. colúm. 3. C. de seruis fugitiuis, & quæ latè tradit
Barbosa, axioma 223. como se puede llegar a la ve-
rosimilitud ni presuncion della, que quien venia a
solicitar con vn salario de vn ducado pleytos de
Prospero Vfo de Mar, le prestasse a el mismo mil y
seycientos y cinquenta ducados: y si tratava en
seda, y auia de emplear en azucar, cō tãtas ocupa-
ciones extrinsecas mal solicitaria los pleytos, que
han menester todos los sentidos, y todo el dia.

Quitemos, señor, el reuozo, y digamos con el
Consulto en la l. final, §. final, ff. admunicipalem,
ex ipsis factis probationem sumi oportere, l. de quibus, de
legibus: ellos pues manifiestan que la primera es-
critura fue solicitud, la segūda de veynte y quatro
de Ju-

de Julio de 591. de querer encubrir aquella solici-
tud, para no dexar descubierta codicia tan grande,
y ocasion a los superiores de refrenarla; y para que
se disimulasse en algo se añadieron ciento y cin-
quenta ducados a la promesa, mas solicitada que
para solicitador. Y digamos tambien, que la ter-
cera escritura de los dos mil ducados de censo fue
para mayor cautela, y pareciendole que las prime-
ras escrituras descubrian lo que eran; y aunque de-
llas estava otorgada carta de pago en el fin de las
dichas escrituras por el Iuan de Ayllon, en cuyo fa-
uor eran, son de la letra del mismo, y que no las pu-
so en las dichas escrituras hasta que otorgó Pro-
pero Vfo de Mar la de censo en seys de Diziembre
de mil y quiniéto y nouéta y dos; y q̄ en esta escri-
tura se contengan los dichos 11500. ducados de la
solicitud, y que se otorgasse por causa dellos, no ay
cosa en este pleyto que no lo haga persuadir, y por
todas las prouanças hechas en el, que se siguió en
la Sala del crimen sobre el estelionato; se prouea y
resulta asimismo de la demanda que esta parte puso a la
contraria en virtud de la reserva en veynte y tres de Febrero
de 1598. refiriendo este hecho, y pretendiendo q̄
se auia de declarar por nula y vsuraria la dicha es-
critura de censo, que aunque no se siguió por Pro-
pero Vfo de Mar, despues de auerla notificado (cansado
de pleytos, con Iuan de Ayllon, y tuuo por menos
inconueniente pagar reditos de lo que no deuia, q̄
litigar con quien no siendo solicitado los suyos
le auia bexado con tan largos) tenia tiempo de
poderla seguir, y tratana dello quando se hizo la transa-
cion: de forma que siendo esto la verdad del pley-
to, y que por librase del justo que podia proseguir
Prospero Vfo de Mar para nulidad del dicho censo,
se otorgó la dicha transacion, contra ella, por
via de dolo y de engaño ha reclamado aquella
parte. Y para que conste de la clara justicia desta,
y que sea absuelto, se fundarán dos articulos. En

B

el pri-

el primero se prouará, que la dicha escritura de cõ-
so fue fingida y simulada, y que en el pleyto crimi-
nal no quedaron vencidas ni juzgadas las excep-
ciones y defensas desta parte, para tratar de la di-
cha nulidad y simulacion, sino expressamente to-
das referuadas. En el segundo se prouará, que la
dicha transacion fue y es valida, y que ni en ella in-
teruino dolo que diessè causa al contrato, ni estã
prouada lesion bastante para deshazerla, sino an-
tes vtilidad muy conocida de la parte contraria.

Primus Articulus.

E Sta parte tiene mucha prouança de que es-
tas escrituras fueron en confiança, y que pro-
cedieron de los dichos dineros de solicitud, como
consta del pleyto, Pieç. 3. fol. 22. 59. y 73. en que
ha hecho presentacion de las prouanças que hizo
en el pleyto criminal que se siguió con Iuan de Ay-
llon ante los Alcaldes desta Corte, los quales no
han menester estar ratificadas en este juyzio, pues
en aquel fueron prouanças plenarias, & *acta facta
in vno iudicio inter easdem personas probant in alio*, text.
in cap. final, de exceptionibus, lib. 6. & in capat si
Clerici, vbi DD. & ibi Felin. nu. 4. Decius, nú. 90.
Abbas 10. de iudicijs, Valascus, consultat. 65. Pari-
nacios, in fragmentis, litera A. num. 17. ad nu. 23.
y en terminos de juyzio civil y criminal Zeuallos,
quæst. 487. num. final; y en testigos examinados
en todos juyzios entre vnas mismas personas re-
soluit Vincentius de Franchis, decisi. 345. vbi no-
uissimè Amendo, & ceteri addicionatores, Parla-
dorius, lib. 2. cap. 9. num. 9. vbi, que procede sin
dificultad quando se haze reproduccion de pro-
uanças, Salgado, de Regia protectione, part. 3. cap. 9.
num. 241.

n^o 7

2. ¶ Asimismo se vale esta parte, demas del hecho del pleyto ponderado en la relacion y prohemio deste papel, de la informacion sumaria que hizo como en fuerça de protesta, Pieça 3. folio 3. ante la justicia desta ciudad en veynte y tres de Nouiembre de 592. diez y ocho dias antes que se otorgasse el censo, por la qual se descubre la causa que huuo para otorgarse el dicho censo: y en esta materia de prouar simulacion las conjeturas, y qualquiera modo de prouança irregular es bastante, y podemos dezir que singular, *que non prosunt simul collecta iuuant*, Fontanel. de pactis nuptialibus, tom. 2. clausul. 5. gloss. 5. num. 70. Joseph. Ramon, conf. 22. num. 21. Gratianus, tom. 3. cap. 571. nu. 50. ibi: *Quæ coniecturæ licet fortè per se considerate patiatur aliquam difficultatem, tamen negari non potest, quod simul iunctæ non coadiuuant*. Y esto procede mas sin duda quando la simulacion que se pretende contra el contrato fuit in fraudem vsurarij (prout in hoc casu) tunc enim plenissimè probatur per testes singulares, & per præsumptiones, & coniecturas, Paz, in praxi, tom. 1. part. 8. cap. vnico, num. 27. & 28. Crauet. conf. 73. nu. 32. Parisi. conf. 57. nu. 46. volum. 1. plenissimè Farinac. de simulat. & falsit. quest. 162. num. 95. & num. 100. & alijs seqq.

3. ¶ Lo tercero, porque no se con que razon, ni aun si quiera aparente, puede el Abogado contrario tratar de fundar en su papel, fol. 8. en el fin y fol. 9. en el principio, de que a esta parte en razon destas excepciones le obsta excepcion de cosa juzgada, aplicando para ello la l. cum quaeritur, cum seqq. ff. de exceptione rei iudicatæ: porque demas que para que las excepciones queden vencidas es necessario que interuenga conocimiento plenario sobre la excepciõ, y no por incidente, vt per gloss. in cap. subortæ, de re iudicata, & alia iura tradit Barbosa, l. diuortio, §. final, part. 2. á num. 55. ff. soluto matrimonio, & á num. 19. & in l. maritum 13. á nu. 48.

n^o 5.

nu. 48. eo titulo, Marefcotus, lib. 2. refolut. cap. 121.
num. 46. Stephanus Gratianus, tom. 3. cap. 445. à
num. 6. cum fequentibus, & num. 13. Alexander
Ludouifius, decifi. 535. à nu. 18. ex Bart. in l. 1. ou. 3.
C. de ordin. iudic. Anton. Gabr. lib. 2. tit. de ex-
cept. concludi. 2. num. 6. tom. 3. Couarr. practicar.
cap. 24. num. 8. Iofeph. de Sefe, de inhib. cap. 2. §.
3. num. 12. efto no es dudable, que no quedan ve-
cidas las excepciones quando fe referva a la parte
el derecho, vt in terminis refoluit Vincentius de
Franchis, decifi. 289. per totam, & latiffimè diftin-
guit D. Castillo, tom. 5. cap. 104. nu. 34. ad nu. 41.
y en nueftro caso la referva no folo es de las que
generalmente fe hazen, y de que fe fuele dezir que
no dá ni quita derecho, Gratianus, 3. tom. ca. 456.
num. 28. & 53. & cap. 470. num. 8. & cap. 722. nu.
35. tom. 4. fino que expreffamente dixeron los Al-
caldes por fu fentencia, que referuauan el derecho
a Prospero Vfo de Mar, en razon de las excepciones opues-
tas, & fic, podemos dezir lo que el Confulto en l.
fi ex testamento 20. ff. de exceptione rei iudicate,
ibi: *Quod nec actor petere putaffet, nec iudex in iudicio fen-
fiffet, l. ii cum argentum, eodem tit. ibi: Quia neque
litigatores, neque iudex de alio, quam de argento actum in-
telligant, & est text. in l. ex ftipulatione 7. C. de fen-
tentijs, ibi: Nec vos omnis iudicis indicati continet antho-
ritatem, cum potestas fententie certis finibus concludit fepè
conftitutum fit; y no fe dize juzgado, ni puedelo, q̄
como eftà refervado integre, non eft decifum Gra-
tianos, tom. 2. cap. 266. à num. 3. y que expreffa-
mente eftà refervado, porque la referva en lo que
contiene prefupone no auer determinacion, y fin
ella y conocimiento efpecial no puede auer cosa
juzgada, Simon de Prax. conf. 107. centur. 2. n. 12.
ibi: *Nota quod iudex, vt dicatur cognouiffe de incidenti,
& de eo iterum expedienti obftet exceptio rei iudicate ne-
ceffe eft conftare iudicem de eo fpeciatim, & nominatim cog-
nouiffe, & reieiffie: y es fin duda que la referva con-
ferua**

n. 6.

Reserva g. bre

5
 serua indemne el derecho ò accion, vt postea pos
 sit de ea discuti, l. si in venditione, §. certum, ff.
 comm. prœd. cap. dudum el 2. in fin. de elect. cap.
 si gratiose, in fine, de rescript. in 6. Crauet. conf. 15.
 num. 2. & conf. 127. num. 7. Burg. de Paz, conf. 2.
 num. 52. Ioan. Gut. lib. 3. pract. quest. 19. num. 7. y
 si los Iuezes que determinaron aquel pleyto cri
 minal tuuieran por vencido este derecho, no lo re
 seruarian, pues no se pudiera deduzir, ni la reserva
 fruiera de nada, cum frustra sit potentia, quæ nõ
 potest reduci ad actum: y el estilo nos muestra, q
 nunca en este Tribunal se haze reserva, si no es quã
 do se conoce que la persona a quien se haze tiene
 derecho para pedir, y no estã vencido en el, y lo
 demas fuera dar ocasion a pleytos frustratorios,
 quod iura abhorrent. dum præcipiunt lites restringi
 potius quã laxari, l. singulis, ff. de except. rei iud.
 cap. non vlli, §. sunt & alij, de rescript. cum alijs
 similibus.

n.º 7.

4 ¶ Lo quarto, como estã ponderado en la ex
 posicion del hecho, el escriuano no dà fee que se
 contasse el dinero, y aunque ex communi stilo,
 basta que los contrayentes assienten que se contó,
 vt tradit Bernardus Diaz de Lugo, regul. 492. Gra
 tian Falconi, regul. 185. en materia de censos, con
 forme al motu, como ha de auer dinero de pre
 sente, y de verdadera deuda, vt eleganter resoluit
 Rodriguez, lib. 1. de redditibus, quæst. 4. à nu. 28.
 vsque ad 34. el contarse es preciso, y que lo sobre,
 que el censo se constituye sit vere debitum, vt latè
 resoluit Auendañ. de censibus, cap. 38. Gubellus,
 decisi. 103. per totam, Ludouic. Lop. in instruct. ne
 goc. cap. 59. num. 1. & cap. 56. vers. Ad quartum ar
 gumentum, Felic. de censib. 1. tom. lib. 1. cap. 8. à nu.
 11. & 12. & lib. 2. cap. 5. nu. 57. & latius, 2. tom. lib. 1.
 cap. 8. num. 6. & num. 9. y aunque sobre si es ne
 cessario que la fuerte principal del censo interuene
 ga en dinero de contado, o basta que aliter sea la

n.º 8.

cantidad deuida, ha auido diuersas opiniones; es verdadera y comun la que defiende, que deue interuenir en dinero de contado, conforme a los extrauagantes y motus propios; pero quando se huvielle de seguir la otra opinion, todos los Autores de ambas conuienen, en que el censo no se puede constituyr sin que interuenga suerte real y verdadera, y precio justo, ora proceda de dinero, ora de deuda verdaderamente deuida; y en quanto a esto estan recebidas en España las estrauagantes y motus propios, ex expressa Regia, que es l. 8. tit. 15. lib. 5. recopilac. & ita resoluit Auédano, de censib. cap. 36. pertot. conforme a lo qual no puede ser valida ni legitima la imposicion deste censo: porque con lo que resulta de las escrituras de asignaciones de salario y promesas que procedieron por razon de la sòlicitud del pleyto; y con la prouança que ay de que solo se hizo a paciencia del dinero, y esto con ficcion, poniendo plata y oro sobre los talegos de moneda de bellon; y que luego se los boluio a llevar Iuan de Ayllon: y con las presunciones euidentes que nazen de todo el hecho no se puede defender ni persuadir a ningun iuyzio ni conciencia temerosa, que aqui huuo suerte verdadera de censo, porque las escrituras primeras no lo pueden ser, y el entrego ó presencia del dinero al tiempo de la imposicion tan poco, porque no lo lleuò Próspero Vlo de Mar, ni quedò en su poder si no solo dozientos ducados, y quien se lo lleuò fue el dicho Geronimo de Ayllon, y todo fue vna inuencion y simulacion, la qual en esta circunstancia, como en todo lo demas, se prueua con solas presunciones, vt docet Bart. in l. singularia, nu. 24. ff. si certum petatur. Donde resuelue, que el juzgarse quando despues de hecho el contrato cò interuencion de dinero se lo buelue a llevar el acreedor, si es simulacion precedente, o nueva voluntad o liberalidad del deudor, dependet ex præsumptione.

tione. Et sic ad pr. presumptiones, et inditia est recurrendus
 (vt inquit Bart.) Y con este presupuesto no es crey-
 ble que Prospero Vfo de Marauia de consentir q
 siendo suyo el precio y suerte del censo, y en tan
 gran suma, se la boluiesse luego a llevar Geroni-
 mo de Ayllon, sino huuiera sido como fue todo
 aquel contrato hecho con la simulacion, y por la
 causa ilicita e injusta que esta referida: y de todo
 esto no ay solas presunciones, sino pronanca con-
 cluyente: porque en la de Prospero Vfo de Mar,
 en la 5. pregunta, dicen testigos las diligencias y
 persuasiones que hizo Iuan de Ayllon para que el
 dicho Prospero Vfo de Mar le hiziera censo de las
 escrituras de la solicitud, y que se las entregaria, y
 lo que sobre esto passó: y en la sexta pregunta, del
 tiempo del otorgamiento del censo, y como se pu-
 sieron vnos talegos pequenos de menudos con-
 vnos reales en cima: y en la setima dicen muchos
 testigos, que acabado de otorgar el censo entregò
 Ayllon a Prospero las dichas escrituras procedidas
 de la solicitud, con carta de pago al pie dellas, y le-
 dio del dinero solamente dozientos ducados, y se-
 quedò con todo el demas dinero de los talegos de
 que se auia hecho presençia para otorgar el censo.
 5. ¶ Lo quinto y vltimo cerca deste primer ar-
 ticulo es de aduertir, que con las dichas prouan-
 ças, plenaria y sumaria, y demas presunciones pò-
 deradas, se prueua bastantemente la simulacion
 de la escritura de censo: quia simulatio probatur testibus
 singularibus, Franciscus Marcus, decisi. 48. par. 1. &
 decisi. 184. Et etiam simulatio ex coniecturis probatur
 quamuis leuibus, Parisius, cons. 54. num. 22. lib. 1. &
 cons. 55. num. 28. eodem lib. Decianus, cõf. 2. lib. 1.
 Rota Genuensis, decisi. 184. Mascardus; de proba-
 tionibus, conclusi. 1142. num. 6. cum seqq. Gutie-
 rrez, l. nemo potest, num. 402. de legat. 1. Mantie-
 de contractibus, lib. 13. tit. 35. à num. 9. Tusch. ver-
 bo, simulatio, conclusion. 260. & 262. num. 2. 3. &

n. 9

original

4. Giurba, decisi. 22. à num. 6. Valascus, consultat.
71. Farinacio, de falsitate & simulation. quæst. 162.
num. 105. Hieronym. Zcuillos, tom. 3. quæst. 804.
num. 17. ibi: *Et probatio simulationis non debet esse ita
sufficiens, & concludens sicut reliquæ probationes: quia suf-
ficient coniecturæ verosimiles, ita Paulus, cons. 82. Padilla,
supra num. 11. Gregorius, l. final, tit. 11. part. 5. D. Castill.
lib. 2. cap. 25. num. 22.*

Y en esta conformidad es elegante aquella do-
ctrina de Baldo in l. precibus, C. de impuberum,
vbi quod licet contractus simulatus habeat figu-
ram instrumenti, essentiam tamen non habet, Ze-
uallos, dict. quæst. 804. num. 16. Bairosa, in remi-
sionibus Doctorum, lib. 4. tit. 71. num. 6. fol. 150. ad
§. vnicum, vbi dicit: *Nota quarto contractum simula-
tum appellari corpus sine spiritu, ex Baldo, quem refert Re-
bello, dict. quæst. 6. sect. 1. num. 3. in fine, & licet habeat fi-
guram contractus, non habere essentiam. Esto es aplicã-
dolo a nuestro caso, como si dixessemos, que la es-
critura de censo no tiene esencia de tal, aunque lo
suena: y por derecho el contrato que aparente-
mente aparece en la forma que suena, no se que-
da con ella, y toma la especie, figura y forma del
trato preambulo, y escrituras precedentes de soli-
citud, y promesas dellas, Gratianus, tom. 2. ca. 255.
num. 3. ibi: *Nam qualis est contractus in prima sua figu-
ra talis præsumitur in sui essentia. Et num. 13. ibi: Quod
licet ex pacto subsequenti, non inducatur simulatio, tamen
ex tractatu precedenti, & effectu subsecuto rectè proba-
bitur.**

6. ¶ Porque respecto de que estos contratos si-
mulados se hazen ocultamente, cualesquiera cõ-
jecturas se tienen por legitimas prouanças, idè Gra-
tianos, dict. cap. 255. nu. 4. & 5. & tom. 3. cap. 586.
num. 34. & cap. 480. num. 75. sin que resista el, q̄
como dize el mismo Gratiano dict. cap. 255. nu. 6.
el que la escritura publica se dize prouança proua-
da, ibi: *Nec facit, quod de scitura publica dicatur noli me
tangere,*

7
 tangere, quasi praesumptio sit pro eius veritate. quia obijciendo simulationem nihil opponitur scripturae, nam scire scripturam non est solum verba, eius legere, sed vim ac potestatem tenere. porque como lo explica el mismo Graciano, y es llano, el que alega y prueua la simulacion, no contradize a la fee grande de la escritura; pues ni se dice ni se opugna que la escritura passasse y se celebrasse, y solo se prueua que el trato fue diferente de lo que se enuncia; y esta prouanza no es contra la escritura, sed praeter scripturam; y assi A uendaño in dictionario, verbo, falsedad, dice, que contra el instrumento publico se admite excepcion de simulacion, y esta se prueua con conjeturas, como hemos referido: y dize Graciano, dict. cap. 255. nu. 7. ibi: *Et sicut est vera scriptura Hesopi & Falgenrij sed non est vera fabula, ita plerumque vera est scriptura, & verum, quod fuit aserta causa, tamen euentiatio cause alium sensum habet.* Y de semejante contrato simulado no se siguen efectos verdaderos; ni se transhere dominio ni possession, idem Gracianus, cap. 317. nu. 25. Farinacius, dict. quaest. 162. num. 37: luego con las conjeturas ponderadas; y con el mismo hecho del pleyto, bastante causa hallamos y se descubre para que la escritura de censo; de que se hizo transaccion, fuese simulada; y que aunque sonasse censo, como sonó aparentemente en su essencia y efecto; sea y se tenga por procedido de la primera escritura y promesa de sollicitud, tan excessiua; como injusta, y por cuya causa se quiso honestar e otorgar el dicho censo.

7 ¶ Ultimamente para conclusion de este articulo no obsta el valerse la parte contraria de dezir, que si Prospero Vso de Mar no deuiera este censo; desde que salio la sentencia en el juicio criminal huiera puesto de demanda, y pagadole tantos años: *quia diuturnum silentium maximam inducit praesumptione contra tacentem;* cap. causam, qui filij sint legitimi, ibi: *Qui tandem tacuit, cap. 1. de frigidis & male ficiatibus;*

olug

D

tis;

26. 88.

72. 10.

tis, cap. ex possuit, de dilationibus, cap. ex parte 12.
verf. Vique dolo, de resciptis, l. post mortem, ff. de
adoptionibus, l. si quis forte, §. 1. ff. de pœnis, l. ma-
ximè, ff. de administratione tutorum, ibi: *Perini-
quum est, cui fortè post vigesimum annum; vel amplius in-
mentem venit tutelam repossere;* etiam *Ysaras postulare,*
Marco Tulio Ciceron, in oratione pro Plubio Quin-
to, dicens: *Satis est argumenti, nihil esse debitum: Nè bio
ex eo quod tandiu, nihil petiuit,* Aymon, conf. 65. nu. 8.
& conf. 141. num. 9. Casidoro, decisi. 5. num. 2: vt
lite pendente Menochius, lib. 1. quæst. 18. num. 17.
& lib. 2. præsumpt. 93. & lib. 6. præsumpt. 8: Moro-
cio, respons. 47. num. 6. & 17. Ondedus, cons. 19.
num. 31. volum. 1. Barbosa, l. 1. part. 5. num. 18. in fi-
ne, & l. quæ dotis 34. num. 43. eodem tit. que son
los lugares que prueuan la conclusion referida, y
no vn consejo. 281. part. 1. de Paulo de Castro, y sus
palabras, que se refieren por el Abogado contrario
fol. 10. de su papel, en el principio, sin auerlas en to-
do el consejo.

8. ¶ Porque a esto se satisfaze con vna palabra,
que es, que como consta de la demanda que aora
se ha presentado, es incierto dezir que no lo auia
pedido, demas que podia hazer lo que dixo el tex-
to en la l. sed si lege, §. consuluit, ff. de petitione he-
reditatis, ibi: *Qui rem suam se abuti putant non presta-
bunt.* Y sobre todo esto cayó la transacion, que pa-
ra ser valida no necessita de que ay a pleyto: for-
mado, y basta que se espere, l. 2. C. de transactio-
nibus, & quæ late tradit D. Castillo, lib. 4. cap. 42.
num. 42. & 43. cum seqq.

Secundus Articulus.

¶ Ara que la transacion que las partes hizieron
en treze de Março de 622. dando por extin-
guido

no. 11.

guida y redimido este censo con mil y cien ducados que recibieron Geronimo de Ayllon y su mujer, y todos los corridos del hasta el dia de la escritura, sea nula, y la relacion que en ella hazé las partes, confesando la demanda que tenia puesta por pero Vio de Mar, y los derechos y acciones que tenia para tratar de anular el censo por fingido y simulado. Dizen los actores, que en ella hubo dolo, que dio causa al contrato y enormissima lesion en quanto al dolo llano, es por el pleyto, que no ay prouança en que se funde, antes se descubre el dolo evidente de la parte contraria en quanto a la escritura de censo; y deshazer este dolo no se puede llamar dolo que dá causa al contrato, conforme a los ajustados terminos de derecho, y de los textos, en la l. Iulianus 13. in principio, ff. de actionibus empti, l. si dolo, C. de rescindenda venditione, l. 3. §. ultimo, ff. pro socio, l. dolo vel metu, C. de inutilibus stipulationibus, l. & eleganter, ff. de dolo, cum similibus.

n. 12

10. ¶ Aquel dolo se dize dar causa al contrato quando de otra manera, sino es interiniendo, no se huiera de hazer, ni pudiera hazerse; y incidir el dolo en el contrato se dize quando aunque se conociera, el contrato se huiera de celebrar, & ita resoluunt D. Couarr. regul. possessor, part. 2. §. 6. ad fin. Thomas Sanchez, lib. 1. de matrimonio, disputat. 64. num. 2. Molina, disputat. 352. num. 2. Marius Giusba, part. 1. lucubrationum in consuetudinibus Senatus Medantensis, cap. 1. gloss. 8. nu. 63. fol. m. h. 159. ibi: Dolus autem dat causam contractui, ubi eo secluso, veritateque cognita contrahendum non esset, et si quis dolo venditoris ductus emat, alias non modo empturus, causam vera contractui non dat, sed in eo incidit si adhuc veritate cognita contractus sit celebrandus, et si emptor venditoris dolo inductus emat, adhuc tamen secluso dolo empturus, licet forte non tanti, & late Patet Balinos de Leon, tractat. de matrimonio, lib. 4. cap. 21. §. v. 63.

1119

8
eo, à nom. 18. cum seqq. fol. mihi 283. Antonius Fa-
ber, de erroribus, de cade. errore 7.

11 ¶ Luego en nuestro caso mal se aplican do-
ctrinas generales de dezir, que el dolo dio causa al
contrato, pues quando confessaramos que le hu-
viera, siendo assi que Geronimo de Ayllon y su
muger sabian que remitian el principal de dos mil
ducados tan litigiosos por mil que recibian, no se
les encubria cola alguna si se les dixera que rece-
bian dos mil, esto era dolo que diera causa al con-
tracto, si se pretende por dezir que incidio con la
enormissima lesion, ex eleganti. decisi. 167. de Pe-
guera, num. 6. ibi: *Sic constat transactionem duplici via
rescindi posse, aut per dolum re ipsa ex enormissima lesio-
ne prouenientem, aut ex dolo aduersarij dantem causam cō-
tractui.*

12 ¶ Se satisfaze, con que prouado, como ya lo
queda, que quando huuiera dolo (que no ay) este
no ania dado causa al contrato, porque sabia Ge-
ronimo de Ayllon lo que se le daua, y caso que su-
piera que remitia centio verdadero, esta ciencia
excluia ser dolo de los que dan causa al contrato,
porque en la controuerfia que ay sobre conocer la
naturaleza deste dolo, in transactionibus, la opi-
nion de los que mas se inclinan contra ellas, ex hoc
remedio, es, que siendo la lesion alguna cantidad
mas que la mitad de la justa y comun estimacion
del derecho cierto y verdadero que tenia la parte
lesa antes que hiziesse la transacion, considerado
el verdadero valor de la cosa sobre que se litigaua,
y el dubio euento del pleyto, la transacion su sus-
tente, y no se rescinda, porque esta lesion solame-
te presupone dolo, re ipsa, que no es bastante para
la rescision: pero si la lesion fuesse tan grande que
excediesse, no solo de la mitad, sino del quadruplo,
en tal caso la transacion se rescinda por el dolo y
maquinacion ex proposito que se presume de tan
excessiua lesion, ita post antiquiores tan exteros,
quam

quam Hispanos, distinguit Dom. Molin. de maiorat. lib. 4. cap. 9. num. 36. & alij infra citandi. Y considerado el pleyto, y el dubio euento, tenia mucho menos estimacion, porque se litigaua justamente sobre que se diesse por ninguno, con tan justos fundamentos, y assi como quiera que la transacion se considere, està muy libre y agena de dolo ex proposito, y sin el, ex communi omnium sententia, no se puede rescindir.

n. 13.

La lesion que se pretende tampoco la ay, ni se puede oponer contra la transacion, ex eleganti textu in l. Lutius Titius 78. §. hæres ad Trebelianũ, ibi: *Respondi secundum ea, quæ proponerentur si non transatum esset posse*, text. in l. non minorem, C. de transactionibus, & in l. si quis maior 41. eodem tit. l. 34. tit. 14. partic. 5. ibi: *E quanto quier que montasse aquella parte que quitasse el demandador, no lo podria despues demandar*, & ibi Dom. Gregor. gloss. 2. versic. *Tene ergo menti*, dict. l. partic. que tollit dictas opiniones Matienç. in l. i. tit. 11. gloss. 8. num. 33. & num. 55. dicens: *Esse textum expressum in dict. l. atque ideo in regno nostro seruandum*, Padill. in l. 2. C. de rescind. vend. num. 23. Gutierr. quæst. 141. num. 4. circa finem, lib. 1. y que semejantes leyes y estatutos en fauor de las transaciones, para que los pleytos se acabè, sean de grande vtilidad, testatur Antonius Faber, dicta decade 1. errore 7. & decade 8. errore 10. Fachineus, lib. 2. controuersiarum, cap. 22. & cap. 26.

¶ Demas que en nuestro caso quando dixel semos que se podia tratar de que la transacion se anulasse por enormissima lesion y prouança della, y que esta sea verdadera resolucion, Azeued. l. 4. tit. 21. lib. 4. nu. 133. Dom. Molin. d. lib. 4. cap. 9. nu. 36. Gutierrez, d. lib. 2. practicarum, quæst. 141. Zeuallos, tom. 1. quæst. 89. num. 6. Morla, part. 1. titu. de transactionibus, quæst. 2. num. 12. & 13. Franchis, decisi. 159. Surdus, cons. 451. num. 9. Riccius, collect. 81. & 1447. & 1807. Mantica, de con-

tra etibus, lib. 26. tit. 9. Barbosa, in remissionibus,
lib. 4. tit. 13. §. 6. num. 6. fol. 29. Linglois, in decisi.
Iustiniani, decisi. 2. quæst. 4. num. 3. Fusarius, de
substitutionibus, quæst. 562. no ay esta tal prouan-
ça de lesion, porque en la enormissima, conforme
a la computacion practicada y seguida en las Chã
cillerias, para que internengaba de ser la lesion en tres par-
tes de quatro, o por lo menos en dos partes de tres, Gribel.
decisi. dolana 80. num. 1. illic: *Quod ei qui enormissi-
mè lesus est, idest, vt communiter dicere solemus ultra tres
partes ex quatuor, &c.* Y en la decision 20. el mismo
Gribelo, num. 20. ibi: *Lesionem enormissimam arbi-
trantur eam esse, quæ est ultra tres ex quatuor partibus.* Y
dexando la resolucion del señor Presidente Coua-
rrubias, 2. variar, cap. 4. numer. 5. y de otros, que
esta prouança de enormissima lesion la dexaron al
arbitrio del Iuez, idem Couarr. 1. resolut. cap. 3.
num. 11. Caldas, l. si curatore'm, gloss. verbo, læsis,
num. 1. Scaccia, de appellationibus, quæst. 19. con-
clusi. 2. remed. 2. num. 16. Fabro, titu. de rescindē-
da, diffinit. 13. Valascus, de partitionibus, cap. 39.
num. 57. Linglois, decisi. 2. quæst. 1. num. 16. Fran-
ciscus Molino, de ritu nuptiarum, lib. 3. quæst. 96.
num. 46. D. D. Ioannes del Castillo, lib. 3. cap. 2.
num. 15. este arbitrio ha de ser conforme a las con-
putaciones referidas; Marius Giurba, decisi. 110.
num. 4. ibi: *Eamque lesionem arbitrari debet iudex ex
vno saniori de illis modis, quos varios ponunt Doctores nõ
autem, vt sibi videbitur, et indistinctè ex ipsius arbitrio:*
y Gratiano, cap. 148. num. 23. & 24. dize, que no
se practica dexarse esto al albedrio del Iuez; y lo
que en las Chancillerias vemos practicado, es auer
de ser la lesion para prouança de enormissima, dos
partes por lo menos de tres; por la resolucion de
Gregorio Lopez in l. 56. gloss. verbo, mayor de ca-
torze años, tit. 5. partit. 5. Scobar, computation. 6.
num. 12.

14 ¶ Pues tunc sic, de qualquiera manera que
se ha-

se haga el computo no puede auer en nuestro caso enormissima lesion, pues lo remitido fueron dos mil ducados de vn censo, pagados todos los corridos dados para otorgarse esta redencion 11100. ducados, que quando dixessemos que el año de 22. tuuiesse estimacion alguna el trueco de la plata, que no tenia ni el censo condicion de redimir en plata, como es de creer la tuuiera sino fuera simulado, y el computo del valor de los truecos se hiziera a razon de quatro reales por ciento, que ni aun a dos valia el año de veynte y dos, esto montaua ochenta ducados, quedauan mil y veynte, que es mas de la mitad: luego no puede auer enormissima lesion, pero ni aun enorme, respeto de ser esta como vna permutacion, vt eleganter considerat Ioann. Gut. lib. 2. pract. quest. 139.

15 ¶ A esto se llega, que demas de los mil y cien ducados que esta parte dio, remitió derechos tan considerables, y de tan grande importancia como el pleyto pendiente sobre la nulidad, simulacion y usura del censo, que todo esto deue tener su consideracion para la prouança de la enormissima, *non enim debet fieri simpliciter consideratio, sed etiam inspecto dubio litis euentu*, Pinel. l. 2. part. 1. cap. 4. num. 11. C. de rescindenda venditione, Crabeta, cõs. 151. col. 3; D. Molina, lib. 4. cap. 9. nu. 34. alter Molina, tom. 2. disputat. 577. Ramon, conf. 42. nu. 54. & conf. 62. num. 32.

16 ¶ Y por la dificultad que tiene ajustarse prouança en este caso, por el dubio euento del pleyto transigido, dize Antonio Fabro, de erroribus pragmaticorum, & interpretum iuris, decade 8. dicto errore 10. que es necesario que sean testigos de semejante lesion los Iuriconsultos, folio mihi 187. ibi: *Quid obsecro dici potest huiusmodi lesione incertius, aut quis vnquam audit facti probationem ex iure petendam esse, aut arbitrio iudicis committendam, ex facto siquidem ius oritur non factum ex iure*, Ramon, dict. conf. 42. num. 56. ibi: *Quinimo cum testes debent esse valde periti,*
qui

21. 10

27. 14

17. 10

18. 10

qui deponant super dubio litis euentu : quia cum deponant de eo, quod sensu non percipiunt, sed intellectu magis videntur iudicare, quam testificare, difficilis est facere probationem per testes super dicto dubio euentu, Petrus, de fideicommissis, quaest. 8. num. 80. vbi dicit esse impossibile talem fieri probationem, Antonius Faber, decade 8. errore 10. vbi ait: Quod ab eorum sepulchris euocandi essent scobala, aut Pampiranus, qui existimarent an inspectu dubio litis euentu vtiliter, vel non pars transegerit.

17 ¶ Luego es legitima consecuencia, que no tiene aquella parte prouada lesion, ni enorme, que no basta, ni enormissima; que quando se admita no la ay con solos los mil y cien ducados que recibio, y mucho menos con la consideracion del dubio euento del pleyto, y particularmente, porque de la maneta que el censo se puede constituyr transacione legitima, latissimè Auendañus, de censibus, cap. 42. alsitambien redimirse y extinguirse por transacion, per text. in cap. 1. de regulis iuris in decretalibus, nam omnis res per quascumque causas nascitur per easdem dissoluitur. Y aun mas dificultad tenia el constituyrse por transacion, porque la creacion del censo no puede ser por menos precio que el tasado por la ley, y venderse el ya constituido por menos precio que el justo, es licito, per textum in l. circa l. ff. ad l. falcidiam, vt late resoluit Cenedo, Canon. quaest. quaest. 7. per totam, Rodriguez, lib. 1. de redditibus, quaest. 7. Auendañus, de censibus, cap. 34. Phebus, decisi. 7. Marius Giurba, decisi. 117. a num. 8. cum seqq. & num. 13. que procede esto sin dificultad quando el censo que se vende est. a litigioso ó dudoso en la constitucion ó hipotecas (como en nuestro caso.) Y assi parece que se deve declarar en fauor desta parte, absoluiendole de la demanda puesta por la contraria: maximè, que en duda siempre se ha de declarar en fauor de la transacion, Veroyus, conf. 176. num. 15. Roland. conf. 28. num. 10. volum. 4. Surd. conf. 451. num. 20. volum. 2. Salua, &c.

El Licenciado don Juan
Perez de Lara.